

**SOFITEL INVITE LES AMATEURS DE SWING
A DES RENDEZ-VOUS PRIVILEGIES A TRAVERS LE MONDE**

**SOFITEL INVITES ALL GOLFING FANS
FOR FABULOUS EXPERIENCES AROUND THE WORLD**

Le golf, une manière originale de découvrir des destinations privilégiées, d'exception, et de vivre l'expérience Sofitel autrement...

Dans le cadre de son repositionnement, le golf constitue un axe de communication internationale, en phase avec les enjeux de la marque. Complice d'un certain art de vivre, Sofitel partage avec le golf la passion de la précision, l'esprit de convivialité et la quête de perfection.

La marque est déjà associée à de nombreux événements dans le monde : l'Asia Volvo Masters en Thaïlande, l'Omega Tour en Chine, tout en encourageant les initiatives locales sur l'ensemble du réseau, comme la « Sofitel Biarritz Cup ». Et pour la deuxième année consécutive, Sofitel est partenaire de l'Evian Masters 2007, le deuxième plus grand tournoi international de golf féminin.

Sofitel a choisi de présenter son offre Golf 2007 à travers ses plus beaux greens : du Maroc au Cambodge, de la Chine à l'île Maurice, de la France au Vietnam, des parcours et des adresses uniques offerts à tous les passionnés de swing, débutants ou professionnels.

Quinze lieux exceptionnels ont été sélectionnés parmi les hôtels Sofitel dans le monde. Petit guide de la collection

Golf is an original way of discovering exceptional destinations and experiencing Sofitel differently. Sofitel has chosen to present its Golf 2007 range through its most beautiful greens: from Morocco to Cambodia, from China to Mauritius and from France to Vietnam, unique courses and relaxation facilities are available to all golf enthusiasts, whether beginners or professionals.

As part of Sofitel's repositioning, golf is an international vector of communication, very much in phase with the challenges of the brand. Sofitel is illustrative of a certain way of life, and shares with golf a sense of passion for precision, a spirit of conviviality and a quest for perfection.

The brand is already associated with numerous events around the world: the "Sofitel Biarritz Cup", the Asia Volvo Masters in Thailand, the Omega Tour in China, while also encouraging local initiatives across the whole network. For the second year running, Sofitel is a sponsor of the Evian Masters 2007, the second biggest women's international golf tournament.

Fifteen exceptional sites have been chosen from Sofitel's hotels across the world. These centres for relaxation and well-being are ready to receive all golfers, whether beginners or experts, who wish to feel the magic of playing 18 unique holes. This is a small guide to the collection.



Le golf devenant une motivation au voyage en tant que telle, Sofitel a créé des packages spécifiques et mis en place une adresse Internet dédiée à son offre golf, des destinations privilégiées et des parcours d'exception qui raviront tous les passionnés de swing :

www.sofitel-golf.com

Exemple de forfait « Esprit Golf » au Sofitel Palais Jamaï Fes - Maroc : 630 € TTC, base 2 nuits/2 personnes, petits-déjeuners, accès au parcours de golf et location de matériel.

Exemple de forfait « Esprit Golf » au Sofitel Thalassa Miramar Biarritz – France : 870 € TTC, base 2 nuits/ 2 personnes, petits-déjeuners, accès au parcours de golf et location de matériel.

Golf becoming a motivation to travel, Sofitel created special golf offers on a dedicated internet address with fabulous destinations and exceptional greens which will delight all golfing fans :

www.sofitel-golf.com

Example of a “Golf Spirit” package at the Sofitel Palais Jamaï Fez - Morocco: €630 all-inclusive, based on 2 nights/2 people, breakfasts, access to the golf course and equipment hire.

Example of a “Golf Spirit” package at the Sofitel Thalassa Miramar Biarritz – France : €870 all-inclusive, based on 2 nights/2 people, breakfasts, access to the golf course and equipment hire.

EUROPE / EUROPE

MOYEN-ORIENT / MIDDLE-EAST

A Biarritz... détente et bien être

Face à l'océan Atlantique, **le Sofitel Thalassa Miramar Biarritz** (126 chambres et suites) dresse sa haute façade blanche qui abrite un espace entièrement dédié au bien-être et à la relaxation. Le Chef Patrice Demangel propose une gastronomie originale, la cuisine légère du restaurant « Les Pibales » séduira ceux qui sont soucieux de leur ligne tandis que « Le Relais » ravira les gourmands. Depuis neuf ans, l'hôtel parraine l'une des plus importantes et la plus ancienne compétition amateur française, la « Sofitel Biarritz Cup ». Idéalement situé face à l'océan, **le Golf de Biarritz le Phare** (architecte Willy Dunn, crée en 1888), un 18 trous-par 69- 5.402 m, est l'un des plus anciens parcours européen, réservé aux experts en raison de sa technicité. Ses 71 bunkers judicieusement placés et certains greens aux pentes subtils sont de véritables challenges mêmes pour le golfeur le plus averti.



Biarritz – relaxation and well-being

Facing the Atlantic Ocean stands the high white façade of the Sofitel Thalassa Miramar Biarritz (126 rooms and suites), which encloses an area devoted entirely to relaxation and well-being. Chef Patrice Demangel creates an original cuisine in the “Les Pibales” restaurant, which will attract those wishing to look after their figure, while gourmet guests will find their pleasure in the “Le Relais” restaurant. For nine years now, the hotel has sponsored one of the biggest and oldest French amateur competitions, the Sofitel Biarritz Cup. With its ideal location facing the ocean, the Golf de Biarritz le Phare course (designed by Willy Dunn in 1888) is an 18-hole, 69 par, 5,402 metre course. It is one of the oldest courses in Europe, aimed at experts because of its technical nature. Its 71 carefully placed bunkers and some subtly sloped greens are real challenges for even the most experienced golfer.





En Egypte... sur les bords du Nil

Le Sofitel Winter Palace (356 chambres et suites) est l'un des plus beaux hôtels d'Egypte, situé au cœur de la ville, dans un jardin exotique. Cet établissement d'exception a accueilli les plus grands noms, d'Agatha Christie à Georges Clémenceau en passant par le Roi Farouk et les têtes couronnées. **Le Golf de la Vallée des Rois** est le seul green de Louxor. Le parcours, un 18 trous-par 72 - 6.155 m, créé par Arthur Davis, présente des fairways assez étroits, entre des obstacles d'eau et des bunkers astucieusement répartis. Avec quatre tees de départ, les handicaps les plus élevés sont bien répartis face aux premières séries qui partent des tees à tête de Dieu Thot. A noter : le magnifique clubhouse de style nubien.

Egypt – on the banks of the Nile

The Sofitel Winter Palace (356 rooms and suites) is one of the most beautiful hotels in Egypt, located at the heart of the town in an exotic garden. This exceptional establishment has welcomed the biggest names, from Agatha Christie to Georges Clémenceau, as well as King Farouk and other royalty. The Golf Course of the Valley of the Kings is the only course in Luxor. The 18-hole, 72 par, 6,155 metre course designed by Arthur Davis has quite narrow fairways, which run between water obstacles and cunningly placed bunkers. With four starting tees, the highest handicaps are well spread out opposite the first series that start from the tees with the heads of King Thot. Of particular note: the magnificent Nubian-style clubhouse.

A F R I Q U E DU N O R D / N O R T H A F R I C A

Au Maroc... au cœur de la ville lumineuse de Fes

Le Sofitel Palais Jamaï (123 chambres et 19 suites) est une invitation à découvrir l'une des plus belles adresses Sofitel dans le monde. Perchée au dessus de la médina au cœur de luxuriants jardins arabo-andalous, l'hôtel dévoile ses merveilles : ses chambres à la décoration raffinée, ses trois restaurants, son hammam et son atmosphère propice à la détente. Face aux cimes du Moyen-Atlas, **Le Royal Golf de Fes** (architecte M.Cabell B Robinson, créé en 1994) est un 18 trous-par 72-3.452 m : un lac qui s'étend à l'infini, des bosquets et des arbres, des bunkers géants, le vallonnement naturel du terrain qui multiplie les fairways bombés ... un parcours exceptionnel pour le plus grand plaisir du golfeur averti.



Morocco – in the heart of the luminous town of Fez

Sofitel Palais Jamaï (123 rooms and 19 suites) is an invitation to discover one of the most beautiful Sofitel hotels in the world. Set in the heart of luxuriant Moorish gardens and overlooking the medina, the hotel reveals its marvels: rooms with refined decoration, three restaurants, hammam and an atmosphere that encourages relaxation. The Royal Golf de Fes lies facing the peaks of the Middle Atlas mountains. The 18-hole, 72 par and 3,452 metre course was designed by Cabell B Robinson in 1994 and includes a lake that stretches into the distance, bushes and tree, giant bunkers and a naturally rolling terrain which results in many steeply cambered fairways. In short, an exceptional course created for the pleasure of the experienced golfer.



Au Maroc... au cœur de la ville impériale de Marrakech

Face aux montagnes du Haut-Atlas, à deux pas de la médina, le Sofitel Marrakech (347 chambres et suites) est un lieu de bien-être absolu, entre tradition et modernité. Son immense piscine à débordement invite à la détente, dans le doux parfum des bougainvilliers, palmiers et orangers.

Deux parcours de rêve sont proposés, tout près de l'hôtel :

- le Royal Golf (architecte Arnaud Massy, créé en 1923), un 18 trous par 72-6.200 m, se caractérise par ses fastes fairways et ses larges greens, qui ont séduit les plus émérites des golfeurs ; Winston Churchill ou Ike Eisenhower étaient en effet des fidèles de ce lieu d'exception, entre palmiers, oliviers et eucalyptus.
- Le Golf Amelkis (architecte Cabelle B. Robinson, créé en 1995), un 18 trous-par72- 6.657 m- se révèle être un véritable défi pour les golfeurs. Son parcours spectaculaire et délicat s'étend sur un terrain vallonné parcouru de nombreuses pièces d'eau.



Morocco – in the heart of the imperial town of Marrakech

Facing the High Atlas mountains and just a short walk from the medina, the Sofitel Marrakech (347 rooms and suites) is a place of absolute well-being, caught between tradition and modernity. Its huge infinity pool invites one to relax amid the sweet scent of bougainvillea, palm trees and orange trees.

Two dream courses are on offer, very near to the hotel:

- *The Royal Golf, an 18-hole, 72 par and 6,200 metre course designed by Arnaud Massy in 1923, is characterised by its luxurious fairways and its wide greens, which have attracted the most distinguished golfers; Winston Churchill and Ike Eisenhower were both aficionados of this exceptional place, set between palm, olive and eucalyptus trees.*
- *The Golf Amelkis is an 18-hole, 72 par and 6,657 metre course designed by Cabell B. Robinson in 1995. It proves to be a real challenge for golfers, with its spectacular yet subtle course stretching over a rolling landscape dotted with many small lakes.*

Au Maroc ... entre mer et dunes à Agadir

En bordure de la plage dans la superbe baie des Palmiers, le Sofitel Agadir (248 chambres) s'inspire de l'architecture des kasbahs touaregs aux larges portes en bois sculpté. A essayer : les soins traditionnels marocains proposés au spa. Le Royal Golf d'Agadir, un 9 trous-par 36 – 3.600 m, se caractérise par de vastes greens, défendus par de profonds bunkers et des ensembles de palmiers formant des angles. A noter : le trou n°3, un splendide par 5 avec ses 469 m, et son obstacle d'eau. Et pour commenter la partie, rien de mieux qu'un rendez-vous au club-house.



Morocco – between sea and dunes at Agadir

The Sofitel Agadir (248 rooms) is inspired by traditional houses and Touareg kasbahs with wide doors made of carved wood. The Royal Golf d'Agadir is a 9-hole, 36 par and 3,600 metre course with vast greens defended by deep bunkers and clusters of palm trees that form corners.



Océan Indien / Indian Ocean

A l'île Maurice... au pays des flamboyants

Situé le long de l'immense plage de sable blanc de Wolmar, au milieu d'un jardin aux senteurs exotiques, le Sofitel Imperial Mauritius (43 villas, 149 chambres et suites) est idéal pour un séjour côté farniente. A essayer sur place : les massages gourmands du Beauty spa, un ravissement pour tous les sens et un moment de relaxation absolu.

Le Tamarina Golf Estate & Beach Club (architecte Rodney Wright) 18 trous-par 72-7.200 m, conjugue avec harmonie environnement naturel et finesse du tracé. C'est un parcours très agréable, offrant cinq départs différents à chaque trou, idéal pour tous les niveaux. Le practice très vaste ravira également les golfeurs les plus exigeants.



Mauritius – land of the Red Bird of Paradise

The Sofitel Imperial Mauritius (43 villas and 149 rooms and suites) lies next to the huge Wolmar beach of white sand, in the middle of a garden with exotic scents. It is ideal for a relaxing stay, particularly the gourmet massages of the Beauty Spa, a delight for all the senses and a moment of absolute relaxation.

The Tamarina Golf Estate & Beach Club is an 18-hole, 72 par and 7,200 metre course designed by Rodney Wright. It harmoniously combines a beautiful natural environment with a course of rare finesse. It is a very pleasant course, offering five different starts at each hole, making it ideal for all levels. The huge practice course will delight even the most demanding golfers.

ASIE/ASIA

Au Cambodge... au milieu des temples khmers

Idéalement situé au sein du site classé par l'Unesco, le Sofitel Royal Angkor (238 chambres et suites) bénéficie d'un emplacement unique, à proximité du temple d'Angkor Wat. Conçu par l'architecte thaïlandais Choochat Polakij, l'hôtel se divise en trois corps de bâtiments, dont la décoration s'inspire de l'art khmer : hautes toitures en tuiles rouges, charpentes en teck, enfilades de colonnes coiffées de fleurs de lotus, tous les détails rappelant la fière cité impériale khmère. Pour profiter de moments de détente, au milieu de la végétation luxuriante : un spa de toute beauté, une piscine, un jacuzzi, et un golf.

Le Phokeethra Golf, un 18 trous-par 72-6.472 m, s'intègre à merveille dans le paysage des temples khmers. Il se caractérise par des fairways légèrement ondulés, de multiples obstacles d'eau et bunkers et des greens rapides.



Cambodia _ in the middle of the Khmer temples

With its ideal location in the heart of a UNESCO listed site, the Sofitel Royal Angkor (238 rooms and suites) enjoys a unique location near the temple of Angkor Wat. Designed by the Thai architect Choochat Polakij, the hotel is divided into three groups of buildings, with decoration inspired by Khmer art: high roofs in red tiles, teak beams and lines of columns with lotus capitals, all of which are details that evoke the proud imperial Khmer town. For maximum relaxation in the middle of luxuriant vegetation there is a beautiful spa, a swimming pool, a Jacuzzi and a golf course.

Phokeethra Golf is an 18-hole, 72 par and 6,472 metre course which fits the landscape of Khmer temples marvellously well. It is characterised by slightly undulating fairways, many water obstacles and bunkers, and fast greens.



En Thaïlande... sur les traces de la famille royale

Station balnéaire en vogue et très appréciée de la bourgeoisie Thaï, Hua Hin abrite **Le Sofitel Central Hua Hin Resort** (238 chambres et suites). Les chambres sont habillées de teck et les larges terrasses s'ouvrent sur l'immense plage et le jardin luxuriant. Les loisirs sont nombreux : six piscines dont trois uniquement réservées aux enfants, un centre de soins et de massages, de remise en forme, des courts de tennis

Le Royal Golf Hua Hin, 18 trous-par 72 -6.400 m, est une institution en Thaïlande, c'est le premier golf du pays (architecte O.A.Robins, créé en 1930). Son parcours est planté de nombreuses essences d'arbres et la vue du clubhouse vaut le détour, après une partie sur les greens.



Thailand – in the footsteps of the royal family

The fashionable resort of Hua Hin is very popular with the Thai bourgeoisie and is also the location of the Sofitel Central Hua Hin Resort (238 rooms and suites). The rooms are finished in teak and the wide terraces open out onto the huge beach and the luxuriant garden. There are many leisure opportunities: six swimming pools, three of which are reserved for children, a beauty treatment, massage and fitness centre, and tennis courts.

The Royal Golf Hua Hin is an 18-hole, 72 par and 6,400 metre course. It is an institution in Thailand and the country's top golf course (designed by O. A. Robins in 1930). The course is planted with many different species of trees and the view from the clubhouse alone is well worth the visit, after a game on the greens.

Au Vietnam... le charme du « jardin du Vietnam »

Dalat est une station réputée pour son climat, doux toute l'année. En bordure d'un lac, le Sofitel Dalat Palace (43 chambres et suites) a gardé le charme intact des années 20.

Face à l'hôtel, le Golf Club Dalat (architecte Nick Faldo, créé en 1922), un 18 trous-par 72 – 6.409 m, niché sur les collines de Dalat, au-dessus du lac de Xuan Huong, dont le parcours se faufile entre les pins centenaires.



Vietnam – the charming “Garden of Vietnam”

The resort of Dalat is reputed for its climate, which is mild all year round. The Sofitel Dalat Palace (43 rooms and suites) sits on the edge of a lake and has preserved the charm of the 1920s.

The Golf Club Dalat (designed by Nick Faldo and laid out in 1922) lies opposite the hotel. It is an 18-hole, 72 par and 6,409 metre course that sits in the Dalat hills, above the Xuan Huong lake. The course winds its way around century-old pine trees.

En Chine... sur une île privée

Sur l'île de Dong Yu, Le Sofitel Boao Hainan (470 chambres et suites) est un petit bijou situé en bordure d'une magnifique plage et d'un lagon privé. L'hôtel dispose d'une piscine, d'un centre de remise en forme, de salles de squash et de terrains de tennis.

L'hôtel est à deux pas des greens du Boao Golf & Country Club (architecte Bili Yo Ji, créé en 1997), un 18 trous-par 72 -6.418 m, qui s'étend à perte de vue, entre les paysages côtiers et les abords de la rivière Wanquan.



China – on a private island

The Sofitel Boao Hainan (470 rooms and suites) is a little jewel that sits on the edge of a magnificent beach and a private lagoon on the island of Dong Yu. The hotel has a swimming pool, a fitness centre, squash and tennis courts.

The hotel is just a short walk from the greens of the Boao Golf & Country Club (designed by Bili Yo Ji and laid out in 1997). This 18-hole, 72 par and 6,418 metre course stretches as far as the eye can see between the coast and the banks of the River Wanquan.



PACIFIQUE/PACIFIC



En Nouvelle-Zélande... entre lacs et montagnes

Premier Sofitel du pays, le Sofitel Queenstown (82 chambres) est situé au cœur des paysages sauvages de cette région magnifique. A disposition : un restaurant qui domine le lac Wakatipu, un centre de fitness et un spa. Le designer néo-zélandais Megan Judd a rendu chacune des chambres chaleureuses grâce à une décoration privilégiant les tons chocolat et beige. Côté terrasse, la vue est unique sur le lac, les montagnes et la ville.

Niché entre les montagnes et le lac Wakatipu, Le Queenstown Golf Club est l'un des golfs les plus pittoresques au monde et offre un panorama à couper le souffle. La majorité des trous de ce 18 trous par 72 –6.103 m, sont en par 4.

New Zealand – between lakes and mountains

The country's first Sofitel, the Sofitel Queenstown (82 rooms) is situated in the heart of the wild landscape of this magnificent region. Facilities include a restaurant overlooking Lake Wakatipu, a fitness centre and a spa. The New Zealand designer Megan Judd has made each of the rooms really cosy thanks to a decoration scheme that employs mainly chocolate and beige tones. The view from the terrace over the lake, the mountains and the town is unique.

Perched between the mountains and Lake Wakatipu, Queenstown Golf Club is one of the most picturesque golf courses in the world, with breathtaking views. Most of the holes on this 18-hole, 72 par and 6,103 metre course are par 4.

Les îles Fidji... au paradis

Sur l'île de Denarau, le Sofitel Fiji Resort & Spa (296 chambres) domine une superbe plage. L'hôtel, à l'architecture contemporaine, propose trois restaurants, trois bars, un luxueux spa, une piscine lagon, des terrains de tennis, un club dédié aux enfants et même une chapelle pour les mariages. Un décor de rêve...

Adjacent à l'hôtel, le Denarau Golf & Racquet Club, un 18 trous-par 72 - 6.538 m, a été conçu autour de plans d'eau aux formes sinueuses, de fairways agrémentés de cocotiers et de fleurs tropicales, en bordure des eaux du Pacifique. Adoptés par tous les golfeurs, comme le champion indien Vijay Singh, son excellent parcours se conjugue à merveille à l'atmosphère de paradis des îles Fidji.



Fiji islands – paradise

The Sofitel Fiji Resort & Spa (296 rooms) on the island of Denarau overlooks a superb beach. The hotel is of contemporary design and has three restaurants, three bars, a luxurious spa, a lagoon swimming pool, tennis courts, a children's club and even a wedding chapel. A dream setting.

The Denarau Golf & Racquet Club lies next to the hotel. It is an 18-hole, 72 par and 6,538 metre course that was designed around small winding lakes and fairways lined with coconut palms and tropical flowers on the edge of the Pacific Ocean. Appreciated by the world's top golfers, such as the Indian champion Vijay Singh, its excellent course complements the paradisiacal atmosphere of the Fiji Islands marvellously well.



L'Australie ... version séjour victorien

Tout près de Melbourne, au cœur du Parc Werribee, The Mansion & Spa, managed by Sofitel (92 chambres et suites) invite le visiteur à entrer dans une luxueuse demeure. Cette « boutique hôtel » dispose d'une excellente table au restaurant « Joseph », une bibliothèque, une salle de snooker, six terrains de tennis, un spa avec piscine chauffée intérieure et un gymnase. A quelques minutes de l'hôtel, le Werribee Park Golf Club (architecte Elichi Motohashi, créé en 1993) est un 18 trous-par 72 - 6.247 m.



Australia – Victorian resort

Located near Melbourne, in the heart of Werribee Park, The Mansion & Spa, managed by Sofitel (92 rooms and suites) invites visitors to enter a luxurious residence. This “boutique hotel” has an excellent restaurant, called “Joseph”, a library, a snooker room, six tennis courts, a spa with a heated indoor pool and a gymnasium. Just a few minutes from the hotel is the Werribee Park Golf Club (designed by Eichi Motohashi in 1993). It has an 18-hole, 72 par and 6,247 metre course.

Sofitel réinvente l'élégance à la française dans ses hôtels à travers le monde.

Sofitel est la seule marque d'hôtellerie de luxe française implantée sur les 5 continents, dans plus de 50 pays. Sofitel propose des hôtels et des resorts contemporains adaptés aux attentes des différents clients de l'hôtellerie de luxe d'aujourd'hui en quête d'esthétique, de qualité et d'excellence. Qu'il s'inscrive au cœur d'une grande métropole comme Paris, New York ou Bangkok, ou qu'elle se niche dans un paysage de Polynésie ou du Brésil, chaque Sofitel offre une véritable expérience de l'art de vivre à la française.

Découvrez Sofitel sur www.sofitel.com

Sofitel reinvents French elegance in its hotels throughout the world.

Sofitel is the only french luxury hotels brand with a presence on five continents, in more than 50 countries. Sofitel proposes contemporary hotels and resorts adapted to today's more demanding and more versatile consumers who expect and appreciate beauty, quality and excellence. Whether situated in the heart of a major city like Paris, New York or Bangkok, or nestled away in a country landscape in French Polynesia or Brazil, each Sofitel property offers a genuine experience of the French art de vivre.

Discover Sofitel on www.sofitel.com

Contacts presse / Press contacts :

Communication Internationale Sofitel

Sofitel International Communication

Mandana Levaux

Rodolphe Moulin-Chabrot

Tel : + 33 (0) 1 61 61 23 88

Mail: Rodolphe.moulin-chabrot@accor.com

